



Argileum

**un viaje al mundo
de la experiencia**

*eine Reise in die
Erfahrungswelt Erde*



Saint-Jean-de-Fos, *un pueblo de alfareros*

En las calles medievales del pueblo, los alfareros abren sus puertas a los curiosos que desean aprender más sobre este fascinante oficio. Entre demostraciones y debates sobre las técnicas, los ceramistas están encantados de compartir sus historias y creaciones con los visitantes.

Saint-Jean-de-Fos ein Töpferdorf

In den mittelalterlichen Gassen des Dorfes öffnen die Töpfer die Türen ihrer Werkstätte für Neugierige, die mehr über diesen so spannenden Beruf erfahren möchten. Durch Vorführungen und Austausch über das Handwerk freuen sich die Keramiker immer wieder, ihre Geschichten und Schöpfungen mit den Besuchern zu teilen.

La historia de los alfareros de Saint-Jean-de-Fos

Este antiguo taller del siglo XIX narra una historia que se remonta a más de 600 años: la historia de la alfarería en Saint-Jean-de-Fos. A lo largo de todo el recorrido de descubrimiento, se desvelan poco a poco los secretos de fabricación de estos objetos de terracota y el saber hacer de estos artesanos. Una visita para grandes y pequeños...

Die Geschichte der Töpfer in Saint-Jean-de-Fos

Diese ehemalige Werkstatt aus dem 19. Jahrhundert erzählt eine über 600 Jahre alte Geschichte: die Geschichte der Töpferei in Saint-Jean-de-Fos. Während des gesamten Entdeckungsparcours werden nach und nach die Geheimnisse der Herstellung von Terrakotta-Objekten sowie das Know-how dieser Handwerker enthüllt. Ein Besuch für Groß und Klein...



Más información sobre la historia de
alfareros de Saint-Jean-de-Fos en:
Weitere Informationen zur Geschichte von
Töpfer von Saint-Jean-de-Fos auf:
<https://www.potiersdestjeandefos.com>

Conozca más sobre el jardín de Nello



El jardín de Argileum, con sus estanques de decantación, forma parte integrante de la visita. En verano, se transforma en un lugar para relajarse, con tumbonas y libros disponibles para una pausa de lectura envuelta en esencias mediterráneas que crean una atmósfera apacible propicia al ocio.

El jardín lleva el nombre de un ceramista famoso de Saint-Jean-de-Fos, Nello Stevanin, que apoyó la creación del lugar.

Zoom auf Nello's Garten

Der Garten von Argileum mit seinen Absetzbecken ist ein fester Bestandteil des Besuchs. Im Sommer lädt er zum Entspannen ein, mit seinen Liegestühlen und Büchern für eine Lesepause, erfüllt von mediterranen Essenzen. Eine Ruhe, die zum Faulenzen einlädt. Der Garten wurde nach Nello Stevanin, einem berühmten Keramiker aus Saint-Jean-de-Fos, benannt, der die Gründung dieses Ortes unterstützte.

Operación «Leer en el jardín»: en julio y agosto
Operation «Lesen im Garten»: im Juli und August



Los talleres

Die Workshops



Las manos en la tierra

Los talleres de Argileum ofrecen a los visitantes la oportunidad de ponerse en el lugar de los alfareros y probar diferentes técnicas con un animador.

Die Hände in der Erde

In den Workshops von Argileum können die Besucher in die Rolle von Töpfern schlüpfen, und mit einem Betreuer verschiedene Techniken testen.

Los miércoles en Argileum

Talleres de modelado o torneado, todos los miércoles en alternancia, en Argileum

Talleres de modelado: de 14:30 a 16:30. Precios: 15 €, niños 9 €
A partir de 5 años (los niños de 5 a 10 años deben ir acompañados de un adulto que pague su billete)

Talleres de torneado: de 10:30 a 13:00 y de 14:00 a 16:30
Precio: 80 €. A partir de 10 años

Mittwochs in Argileum

Modellier- oder Drechsel-Workshops, jeden Mittwoch abwechselnd, im Argileum

Modellier-Workshops: von 14.30 bis 16.30 Uhr. Preise: 15 €, Kinder 9 €.
Ab 5 Jahre (Kinder zwischen 5 und 10 Jahre müssen von einem voll zahlenden Erwachsenen begleitet werden)

Drechsel-Workshops: von 10.30 bis 13 Uhr und von 14 bis 16.30 Uhr
Preis: 80 €. Ab 10 Jahre



Las reservas y el programa de los talleres y las prácticas pueden consultarse en la taquilla en línea:
Reservierung und Programm der Workshops und Kurse finden Sie im Online-Ticketshop:
<https://reservation.saintguilhem-valleeherault.fr>

Los talleres de modelado de las vacaciones escolares (Francia, zona C)

Martes y jueves, de 14:30 a 16:30

Miércoles y viernes, de 10:00 a 12:00. Precios: 15 €, niños 9 €

Modellier-Workshops in den Schulferien

(Zone C)

Dienstag und Donnerstag, 14.30 bis 16.30 Uhr

Mittwoch und Freitag von 10 bis 12 Uhr.

Preise: 15 €, Kinder 9 €



Las prácticas de torneado

Durante todo el año, a lo largo de un fin de semana, los aprendices de alfarero aprenden a manejar el torno de alfarero y crear platos, cuencos, fuentes... Sábado y domingo, de 10:30 a 13:00 y de 14:00 a 16:30.

Precio: 150 € los dos días

A partir de 16 años.

Die Wochenenddrechselkurse

Ein Wochenende lang können die Kursteilnehmer sich mit dem Umgang mit der Drehscheibe vertraut machen, und Teller, Schalen, Platten usw. herstellen. Samstag - Sonntag, 10:30 - 13 Uhr und 14 -16:30 Uhr.

Preis: 150 € für zwei Tage, ab 16 Jahre.



La tienda de Argileum rebosa del saber hacer local del valle del Hérault, con creaciones de ceramistas, objetos decorativos, servicios de mesa, diseño, ocio creativo, joyas, cosméticos, libros... Todo lo necesario para llevarse a casa un recuerdo 100 % local.

Der Argileum-Shop

Der Argileum-Shop bietet Handwerk aus dem Hérault-Tal an, mit Keramik, Kunstgewerbe, Tafelkunst, Design, Bastelbedarf, Schmuck, Kosmetika, Büchern... So können Sie mit einem 100% lokalen Souvenir nach Hause fahren.

Precios y horarios

Preise und Zeitplan



¡No te lo pierdas!

Lassen Sie sich das nicht entgehen!

- **Los Días Europeos de la Artesanía**, del 31 de marzo al 6 de abril
- **La Noche Europea de los Museos (17 de mayo)**, inauguración de la exposición en homenaje a Nello Stevanin - del 17 de mayo al 21 de septiembre
- **El Mercado de alfareros de Saint-Jean-de-Fos** - 26 y 27 de julio
- **Las Jornadas Europeas del Patrimonio** - 20 y 21 de septiembre
- **Festibol, la gran fiesta de los cuencos** - 12 de octubre

- **Die Europäischen Tage des Kunsthandwerks**, 31. März bis 6. April
- **Europäische Nacht der Museen (17. Mai)** : Eröffnung der Ausstellung zu Ehren von Nello Stevanin - 17. Mai bis 21. September
- **Der Töpfermarkt in Saint-Jean-de-Fos** - 26. und 27. Juli
- **Europäische Tage des Kulturerbes** - 20. und 21. September
- **Festibol, das große Fest der Schalen** - 12. Oktober

Precios

Preise



Precio de la visita libre del museo:

Precio completo: Adultos: 7 € - Niños (de 10 a 18 años): 5 €

Tarifa reducida*: Solicitante de empleo, estudiantes, familias numerosas, socios, mayores de 60 años

Adultos: 5 € - Niños (de 10 a 18 años): 4,5 €

Gratis para las personas con discapacidad

Oferta: Entrada gratuita el primer sábado de cada mes Medios de pago aceptados: tarjeta de crédito, efectivo, cheques y cheques de vacaciones ANCV.

Preise für die freie Besichtigung des Museums

Voller Preis: Erwachsene: 7 € - Kinder (10-18 Jahre): 5 €

Ermäßiger Preis*: Arbeitssuchende, Studenten, kinderreiche Familien, Partnerschaften, Senioren ab 60 Jahre

Erwachsene: 5 € - Kinder (10-18 Jahre): 4,5 €

Kostenlos für Menschen mit Behinderungen

Schnäppchen: Freier Eintritt am 1. Samstag des Monats

Akzeptierte Zahlungsmittel: EC-Karte, Bargeld, Schecks und ANCV-Ferienschecks

Horarios

Zeitpläne



**Vacaciones escolares de febrero en Francia,
zona C (del sábado 15 al domingo 2 de marzo)**

Apertura del 18 al 28 de febrero

De martes a viernes, de 10:00 a 12:30 y de 14:00 a 18:00

Del 5 de abril al 4 de julio

De martes a domingo, de 10:00 a 12:30 y de 14:00 a 18:00

Apertura el lunes de Pascua (21 de abril) y el lunes de Pentecostés (9 de junio)

Del sábado 5 de julio al domingo 31 de agosto

7j/7, de 10h à 18h30

Del 1 de septiembre al 2 de noviembre

De martes a domingo, de 10:00 a 12:30 y de 14:00 a 18:00

Diciembre: tienda de Navidad

Del sábado 6 al sábado 20 de diciembre

De martes a viernes, de 14:00 a 18:00 y sábados, de 10:00 a 13:00
y de 14:00 a 17:30

Reserve una excursión a medida en el valle del Hérault (Saint-Guilhem-le-Désert, cueva de Clamouse...) con la agencia de viajes local:

+33 (0)4 67 57 00 03 sejour@saintguilhem-valleeherault.fr

Februar Schulfreien Zone C (15. Februar - 2. März)

Geöffnet vom 18. bis zum 28. Februar

Dienstag - Freitag : 10 -12.30 Uhr und 14-18 Uhr

Vom 5. April bis zum 4. Juli :

Dienstag- Sonntag : 10-12.30 Uhr und 14-18 Uhr

Geöffnet am Ostermontag (21. April) und Pfingstmontag (9. Juni)

Vom 5. Juli bis zum 31. August :

Geöffnet 7 Tage die Woche von 10:00 bis 18:30 Uhr

Vom 1. September bis zum 2. November

Dienstag - Sonntag, 10-12 Uhr und 14-18 Uhr

Dezember: Weihnachtladen

Vom 6. Dezember bis zum 20. Dezember

Dienstag - Freitag, 14 -18 Uhr ; Samstag, 10 - 13 Uhr und 14 - 17.30 Uhr

Buchen Sie einen maßgeschneiderten Ausflug in Héraulthal (Saint-Guilhem-le-Désert, Höhle von Clamouse ...) mit dem örtlichen Reisebüro: 04 67 57 00 03 sejour@saintguilhem-valleeherault.fr

Grupos

Gruppen

Recepción todo el año. Información y precios, consultenos:

sejour@saintguilhem-valleeherault.fr +33 (0)4 67 57 00 03

Servicio educativo para los escolares:

service-educatif@cc-vallee-herault.fr

Empfang das ganze Jahr lang. Informationen und Preise, bitte anfragen:

sejour@saintguilhem-valleeherault.fr +33 4 67 57 00 03

Bildungsservice für Schulklassen:

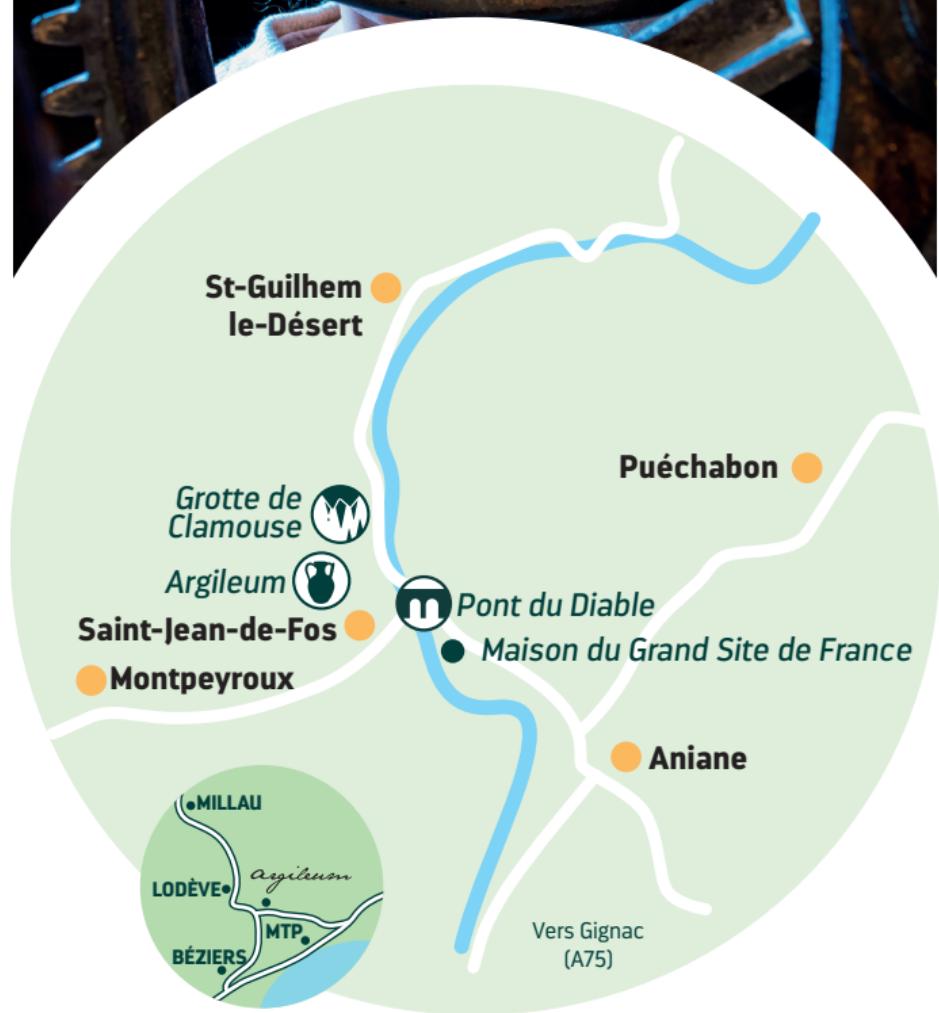
service-educatif@cc-vallee-herault.fr +33 4 67 67 87 69

Argileum es totalmente accesible para personas con movilidad reducida - Espacio climatizado

Argileum ist für Menschen mit eingeschränkter Mobilität vollständig zugänglich - Klimatisierter Raum

Contactos

Kontakte



www.argileum.fr

+33 (0)4 67 56 41 96

argileum@saintguilhem-valleeherault.fr

Coordenadas GPS: 43.7027048 / 3.55152138

GPS-Koordinaten: 43.7027048 / 3.55152138



Argileum

